



เลขที่รับที่	294	สถานที่จัดการคณะรัฐมนตรี
วันที่	๖ พ.ค. ๒๕๕๘	วันที่ ๙๖๑๑ ก.พ.๕๙
เวลา	๑๙.๐๐~	วันที่ ๖ น.พ. ๒๕๕๘

ที่วาร ๐๖๐๖/๙๔๙๙

กระทรวงวัฒนธรรม
๖๖๖ ถนนบำรุงราชชนนี เขตบางพลัด
กรุงเทพฯ ๑๐๗๐๐

๓ พฤษภาคม ๒๕๕๘

เรื่อง รายงานผลการเดินทางไปราชการเพื่อลงนามแผนปฏิบัติการว่าด้วยความร่วมมือทางวัฒนธรรมระหว่าง
กระทรวงวัฒนธรรมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงวัฒนธรรมแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

- สิ่งที่ส่งมาด้วย
๑. หนังสือรองนายกรัฐมนตรีเห็นชอบให้เสนอคณะรัฐมนตรี
 ๒. หนังสือสำนักเลขานุการคณะรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๔/๑๑๕๙ ลงวันที่ ๖ เมษายน
๒๕๕๘
 ๓. หนังสือสำนักเลขานุการนายกรัฐมนตรี ที่ นร ๐๕๐๒/๓๐๙๒ ลงวันที่ ๒๐ มีนาคม ๒๕๕๘
 ๔. สรุปผลการเดินทางไปราชการเพื่อลงนามแผนปฏิบัติการว่าด้วยความร่วมมือทางวัฒนธรรม
ระหว่างกระทรวงวัฒนธรรมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงวัฒนธรรมแห่งสาธารณรัฐ
ประชาชนจีน

ด้วย กระทรวงวัฒนธรรมขอเสนอเรื่องรายงานผลเดินทางไปราชการเพื่อลงนามแผนปฏิบัติการ
ว่าด้วยความร่วมมือทางวัฒนธรรมระหว่างกระทรวงวัฒนธรรมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงวัฒนธรรม
แห่งสาธารณรัฐประชาชนจีนมาเพื่อคณะรัฐมนตรีทราบ โดยเรื่องนี้เข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรี
ตามพระราชบัญญัติการว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๕๘ มาตรา ๕ (๑) ทั้งนี้
รองนายกรัฐมนตรี (พลเอก ธนசัยกิตติ์ ปฏิมาประกร) กำกับการบริหารราชการกระทรวงวัฒนธรรม ได้เห็นชอบ
ให้นำเรื่องดังกล่าวเสนอคณะรัฐมนตรีด้วยแล้ว (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑)

กระทรวงวัฒนธรรมขอเรียนข้อมูลเพื่อประกอบการพิจารณา ดังนี้

๑. เรื่องเดิม

๑.๑ ความเป็นมาของเรื่องที่จะเสนอ

- กระทรวงวัฒนธรรมได้เสนอเรื่องขออนุมัติการจัดทำและลงนามแผนปฏิบัติการ
ว่าด้วยความร่วมมือทางวัฒนธรรมระหว่างกระทรวงวัฒนธรรมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงวัฒนธรรม
แห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน ระหว่างปี ๒๕๕๘-๒๕๖๐ (Executive Programme for Cultural Cooperation
between the Ministry of Culture of the Kingdom of Thailand and the Ministry of Culture of the
People's Republic of China for the Years 2015-2017) เพื่อคณะรัฐมนตรีพิจารณาให้ความเห็นชอบ

- คณะรัฐมนตรีได้มีมติในการประชุมเมื่อวันที่ ๓๑ มีนาคม ๒๕๕๘ เห็นชอบและ
อนุมัติตามที่กระทรวงวัฒนธรรมเสนอ คือ เห็นชอบแผนปฏิบัติการว่าด้วยความร่วมมือทางวัฒนธรรมระหว่าง
กระทรวงวัฒนธรรมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงวัฒนธรรมแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน ระหว่างปี
๒๕๕๘ - ๒๕๖๐ โดยอนุมัติให้รัฐมนตรีว่าการกระทรวงวัฒนธรรมเป็นผู้ลงนามฝ่ายไทยในแผนปฏิบัติการ
ดังกล่าว (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๒)

๑.๒ ผลการดำเนินงานที่ผ่านมา

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงวัฒนธรรมได้มีหนังสือขออนุมัติเดินทางไปราชการณ สาธารณรัฐประชาชนจีน ระหว่างวันที่ ๓๐ มีนาคม - ๖ เมษายน ๒๕๕๘ ตามคำเชิญของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงวัฒนธรรมสาธารณรัฐประชาชนจีน เพื่อลงนามแผนปฏิบัติการว่าด้วยความร่วมมือทางวัฒนธรรมระหว่างกระทรวงวัฒนธรรมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงวัฒนธรรมแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน ระหว่างปี ๒๕๕๘ - ๒๕๖๐ รวมทั้งเพื่อรับเด็ดจสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ในโอกาสเด็ดจพระราชนำเดินไปทอดพระเนตรการแสดงนาฏศิลป์และดนตรีไทยตามโครงการเฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ในโอกาสฉลองพระชนมายุ ๕ รอบ ๒ เมษายน ๒๕๕๘ และในโอกาสครบรอบ ๔๐ ปี ของการสถาปนาความสัมพันธ์ทางการทูตไทย-จีน ซึ่งกระทรวงวัฒนรมได้จัดขึ้น ณ พิพิธภัณฑสถานแห่งชาติจีน ในโอกาสเดียวกันนี้ด้วย ซึ่งได้รับอนุมัติการเดินทางไปราชการเรียบร้อยแล้ว (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๒)

๒. เหตุผลความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรี

เนื่องจากการเดินทางไปราชการณ สาธารณรัฐประชาชนจีนได้เสร็จสิ้นเรียบร้อยแล้ว กระทรวงวัฒนธรรมจึงขอรายงานผลการเดินทางไปราชการเพื่อลงนามแผนปฏิบัติการฯ ซึ่งรวมถึงผลการหารือความร่วมมือทวิภาคีระหว่างกระทรวงวัฒนธรรมของทั้งสองประเทศ ตลอดจนการหารือความร่วมมือทวิภาคีกับมูลนิธิหลัก และเห็นควรเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีเพื่อรับทราบต่อไป

๓. ความเร่งด่วนของเรื่อง

กระทรวงวัฒนธรรมขอความอนุเคราะห์สำนักเลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรีโปรดเสนอเรื่องดังกล่าวต่อที่ประชุมคณะกรรมการรัฐมนตรีเพื่อรับทราบต่อไป

๔. สาระสำคัญ ข้อเท็จจริงและข้อมูลรายละเอียด

กระทรวงวัฒนธรรมขอรายงานผลการเดินทางไปราชการเพื่อลงนามแผนปฏิบัติการว่าด้วยความร่วมมือทางวัฒนธรรมระหว่างกระทรวงวัฒนธรรมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงวัฒนธรรมแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน และกิจกรรมอื่นที่เกี่ยวข้องกับการเดินทางดังกล่าว ตามรายละเอียดสรุปผลการเดินทางไปราชการฯ (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๔)

๕. ประเด็นเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีเพื่อพิจารณา

กระทรวงวัฒนธรรมขอเรียนเสนอเรื่องรายงานผลการเดินทางไปราชการเพื่อลงนามแผนปฏิบัติการว่าด้วยความร่วมมือทางวัฒนธรรมระหว่างกระทรวงวัฒนธรรมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงวัฒนธรรมแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน เพื่อคณะกรรมการรัฐมนตรีรับทราบ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำทราบเรียนนายกรัฐมนตรีเพื่อเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีรับทราบต่อไป

ขอแสดงความนับถือ

นายวีระ โรจน์พจนรัตน์

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงวัฒนธรรม

สำนักงานปลัดกระทรวงวัฒนธรรม

สำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ

โทร. ๐ ๒๕๒๒ ๘๙๔๕

โทรสาร ๐ ๒๕๒๖ ๘๓๗๗